

BULLDOG CARAVAN LEVELLER FITTING INSTRUCTIONS



A. Immediately on arrival and before entering the caravan (to avoid excessive sinking in of caravan tyre into soft ground) fit your Bulldog Leveller in the following manner:

1.0 First level the caravan in a fore and aft direction with the jockey wheel.

2.0 Lower the two corner steadies on the side to be levelled until they are in firm contact with the ground. This will take the weight off the tyre wall and should then allow easy access for the tubular arms on either side of the tyre.

3.0 On very soft ground you may have to run the caravan wheel onto a hardboard pad or board (not supplied) to prevent sinking and to spread the load.

4.0 The caravan leveller is self centring and should be pushed under the wheel until the wheel pads on the leveller are under the tyre. Then chock the opposite wheel with wooden chocks.

5.0 The caravan leveller should be wound up in conjunction with the two corner steadies on the levelling side. Then wind down the two corner steadies on the opposite wheel side.



6.0 To wind up the caravan leveller you can use your corner steady jack handle but you will find it more convenient and easier (especially on extended wheel arch caravans) to use a ratchet socket wrench from your tool kit.

7.0 For peace of mind and added safety it is recommended that a block of wood or brick is wedged under the raised wheel.

WARNING:

If you are forced to pitch on a slope please do so in accordance with the manufacturers instructions in your handbook. You are advised to pay particular attention to any references to direction of parking and to safe application of the parking brake.

LEVELLER MAINTENANCE:

1.0 Ensure that all pivots, threaded jack nut are liberally oiled or greased.

2.0 Ensure that all parts are wiped clean and dry after use.

3.0 Occasionally remove bungs at ends of tubes and spray in W.D.40 or equivalent.



Bulldog Caravan Leveller Gebruiksaanwijzing

Gebrauchsvorschrift Bulldog Wohnwagenheber

A. U doet er verstandig aan om direct bij aankomst op uw vakantiebestemming, de Caravan Leveller onder uw caravanwiel te plaatsen. Hierdoor vermijdt u dat het wiel in een zachte ondergrond kan verzakken.

A. Es ist verständig um gleich nachdem Sie das Ferienort erreicht haben, den Wohnwagenheber unter die Reifen Ihres Wohnwagens zu installieren. So vorkommen Sie daß die Reifen in einem weichen Untergrund sacken.

1.0 Allereerst zet u de caravan in de door u gewenste positie en stelt u de voor-en achterkant horizontaal m.b.v. het neuswiel.

1.0 Zum Ersten setzen Sie den Wohnwagen in die gewünschte Position und setzen Sie die Vorseite und die Hinterseite horizontal durch das Deichelstützrad zu nutzen.

2.0 Trek de handrem van de caravan aan en laat de hoeksteunen zakken totdat ze de grond raken. Hierdoor zal de druk op het wiel afnemen en kunt u de Leveller eenvoudig onder het wiel schuiven.

2.0 Ziehe die Handbremse des Wohnwagens an und lassen Sie die Kurbelstützen herunterkommen bis Sie den Grund berühren. Dadurch sollte die Druck von der Reifen abgehen und können Sie den Wohnwagenheber einfach unter die Reifen schieben.

3.0 Op een zeer zachte ondergrond doet u er verstandig aan om de Leveller op een houten of kunststoffen plaat te plaatsen om het gewicht te verspreiden wegzakken van de Leveller te voorkomen en het.

3.0 Es ist verständig um auf einem sehr weichen Untergrund den Wohnwagenheber auf einer holzen oder kunststoffen Platte zu setzen um das Sacken des Wohnwagenhebers zu vorkommen und das Gewicht zu spreiten.

4.0 De Leveller is zelfcentrerend en moet zover onder het wiel geschoven worden totdat de wielsteunen onder de band komen te liggen. Blokkeer daarna het tegenoverliggende wiel met wielkeggen.

4.0 Der Wohnwagenheber ist egocentrisch und soll soweit unter das Rad geschoben werden bis die Reifenstützen unter den Reifen kommen. Blockieren Sie den gegenüberliegenden Reifen mit einer Radkeile.

5.0 De Leveller moet omhoog gedraaid worden in samenhang met de hoeksteunen aan de zijde waar de Leveller geplaatst wordt. Daarna kunnen de hoeksteunen aan de andere zijde omlaag gedraaid worden.

5.0 Der Wohnwagenheber muß dann nach Oben gedreht werden in Zusammenhang mit den Kurbelstützen an der Seite wo der Wohnwagenheber installiert wird. Nachdem können Sie die Kurbelstützen an der anderen Seite nach Unten drehen.

6.0 Om de Leveller op te draaien kunt u gebruik maken van de hoeksteunslinger (19mm) of, om het opdraaien nog gemakkelijker te maken, een dopsleutel van 19mm.

6.0 Um den Wohnwagenheber nach Oben zu drehen, können Sie eine Handkurbel (19mm) brauchen oder, und daß ist einfacher, einen Ratschen Schlüssel (19mm).

7.0 Om extra zekerheid en stabiliteit te krijgen kunt u het beste een blok hout of een steen onder het opgedraaide wiel leggen.

7.0 Um extre Sicherheit und Stabilität zu haben, können Sie am besten ein Stück Holz oder ein Stein unter den hoch gedrehten Reifen legen.



WAARSCHUWING:

Als u gedwongen wordt uw caravan op een helling te plaatsen, doe dit conform de instructies in het handboek van uw caravan. Wij adviseren u dringend om aandacht te schenken aan de aanwijzingen voor het parkeren en het veilig gebruiken van de handrem.

WARNUNG:

Wenn Sie gezwungen werden Ihren Wohnwagen auf einer steigung zu setzen, machen Sie dies konform die Anweisungen des Handbuches Ihres Wohnwagens. Wir advisieren Ihnen dringend um Aufmerksamkeit zu schenken an die Anweisungen für das Parken und das auf die korrekte Weise zu nutzen von der Handbremse.

ONDERHOUD VAN DE BULLDOG LEVELLER:

UNTERHALT DES WOHNWAGENHEBERS:

1.0 Zorg ervoor dat alle draaiende delen en vooral de spindel goed ingevet zijn.

1.0 Sorgen Sie dafür daß die drehende Teile, aber vor allem der Spindel, gut eingefettet sind.

2.0 Verzeker u ervan, alvorens de Bulldog Leveller op te ruimen, dat alle delen droog zijn.

2.0 Versichern Sie Ihnen davon, bevor Sie den Wohnwagenheber aufräumen, daß alle Teile gut trocken sind.

3.0 Verwijder zo nu en dan de dopjes aan de uiteinden van de buizen en spuit het buizenframe in met siliconenspray.

3.0 Entfernen sie ab und zu die Deckelchen und bespritzen Sie das schöckern Rahmen mit Siliconspray.



MADE IN ENGLAND BY BULLDOG SECURITY PRODUCTS LIMITED